

**Zeitschrift:** Le messager suisse de France : revue mensuelle de la Colonie suisse de France

**Herausgeber:** Le messager suisse de France

**Band:** 17 (1971)

**Heft:** 6

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**POUR vos vacances**

**POUR vos voyages  
d'affaires**

**POUR l'organisation de  
colloques, congrès,**

\*

***Consultez***

**Hôtelplan**

**Direction et administration :  
4, rue Quentin-Bauchart  
PARIS 8<sup>e</sup>  
Tél : 225-31-80**

**49, avenue de l'Opéra  
PARIS 2<sup>e</sup>  
Tél : 073-47-10**

**Brefs rappels administratifs**

Les compatriotes dont les cartes d'immatriculation sont échues en 1970 ou antérieurement, voudront bien les renvoyer au Consulat. Une nouvelle carte à validité illimitée leur sera délivrée gratuitement.

**Changement d'adresse**

En cas de changement de domicile, n'omettez pas de communiquer votre nouvelle adresse à votre Consulat afin de vous transmettre plus aisément toute information qui pourrait vous intéresser.

**Huiles  
et Graisses**  
**"MOTUL"**  
**Automobiles  
et Industrielles**  
**119, boulevard Félix-Faure  
93 - AUBERVILLIERS**  
**Tél. 352-29-29**

**Abonnez-vous au  
< MESSAGER SUISSE  
DE FRANCE >**

**Prix de l'abonnement : 15 F**  
par C.C.P. 12273-27  
ou chèque bancaire  
17 bis, quai Voltaire  
Paris-VII<sup>e</sup>

**EPICERIE FINE**

**VERNETTE  
& PRADER**

**(Langwies-Grisons)  
S.A. au capital de 2 000 000 de F**

**CAFÉS  
THÉS**

**PRODUITS EXOTIQUES  
et  
ETRANGERS**

**Vins suisses et de toutes origines**

**115-117, avenue du Maine  
PARIS-14<sup>e</sup>  
Tél. 783-04-47  
734-86-33**

**Torréfaction journalière de cafés**